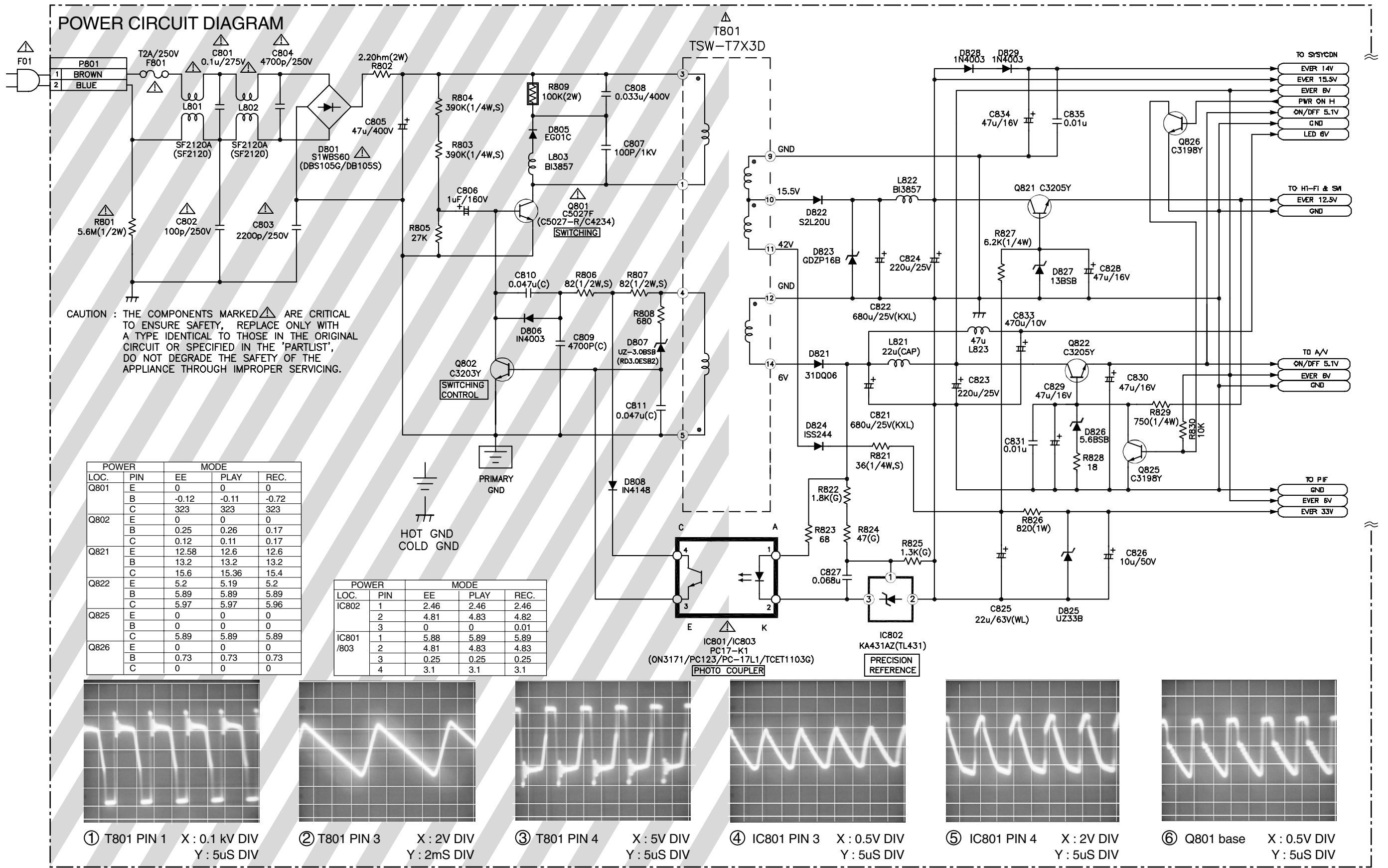


POWER SUPPLY - ALIMENTATION - NETZTEIL - ALIMENTAZIONE - ALIMENTACIÓN

SCHEMATIC DIAGRAM - SCHEMA DE PRINCIPE - SCHALTBILD - SCHEMA - ESQUEMA



Part of board connected to mains supply.
Partie du châssis reliée au secteur.
Primärseite des Netzteils.
Parte dello chassis collegata alla rete.
Parte del chassis conectar a la red.

Use isolating mains transformer.
Utiliser un transformateur isolateur du secteur.
Einen Trenntrafo verwenden.
Utilizar un transformador aislador de red.
Utilizzare un trasformatore per isolarvi dalla rete.

Note :
Power Supply primary circuit measurements.
- Use only (/) connection point.

Attention :
Mesure dans la partie primaire de l'alimentation
- Utiliser la masse du bloc alimentation (/).

Achtung :
Bei Messungen im Primärnetzteil
- Primärnetzteilmasse verwenden (/).

Attenzione :
misure nell'alimentatore primario
- usare massa alimentazione primario (/).

Cuidado :
Medida en el bloque de alimentacion
- Utilizar la masa del bloque de alimentacion (/).